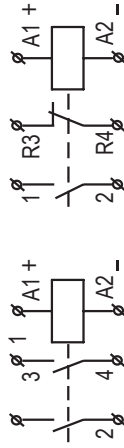


Technické parametry	Technické parametre	Parametrii tehnicni	Parametry techniczne	Technikai paraméterek	Технические данные	VSM220	VSM425	VSK
Menovitá izolačná napätie UI:	Number of contacts (UI):	Tension (UI):	Znaménové napätie izolačné (UI):	Szálaközös száma (UI):	Номинальное изоляционное напряжение (UI):	400V	400V	500V
Menovitý teplotný prúd Ith (v AC):	Rated thermo-current Ith (v AC):	Inerestacea termică I _{th} (in AC):	Znaménový prúd tepelný Ith (v AC):	Néveleges ábránom Ith (AC):	Номинальный ток Ith (v AC):	20A	25A	6A
Svárovaný výkon:	Switched operation:	Comutare:	Max. záťažovacia kapacita:	A. kapcsolási teljesítség:	Максимальная мощность коммутации:	X	16kW	X
AC-1 pro 400V:	AC-1 for 400V:	AC-1 pentru 400V:	AC-1 dla 400V:	AC-1 dla 400V:	AC-1 для 400V:	X	9kW	X
AC-1 pro 230V:	AC-1 for 230V:	AC-1 pentru 230V:	AC-1 dla 230V:	AC-1 230V - ra:	AC-1 для 230V:	X	4kW	X
AC-3 pro 400V:	AC-3 for 400V:	AC-3 pentru 400V:	AC-3 dla 400V:	AC-3 400V - ra:	AC-3 для 400V:	X	4kW	X
AC-3 pro 230V:	AC-3 for 230V:	AC-3 pentru 230V:	AC-3 dla 230V:	AC-3 230V - ra:	AC-3 для 230V:	X	2,2 kW	X
AC-7a pro 400V:	AC-7a for 400V:	AC-7a pentru 400V:	AC-7a dla 400V:	AC-7a 400V - ra:	AC-7a для 400V:	X	16kW	X
AC-7a pro 230V:	AC-7a for 230V:	AC-7a pentru 230V:	AC-7a dla 230V:	AC-7a 230V - ra:	AC-7a для 230V:	X	9kW	X
AC-7b pro 400V:	AC-7b for 400V:	AC-7b pentru 400V:	AC-7b dla 400V:	AC-7b 400V - ra:	AC-7b для 400V:	X	4kW	X
AC-7b pro 230V:	AC-7b for 230V:	AC-7b pentru 230V:	AC-7b dla 230V:	AC-7b 230V - ra:	AC-7b для 230V:	X	2,2 kW	X
AC-15 pro 400V:	AC-15 for 400V:	AC-15 pentru 400V:	AC-15 dla 400V:	AC-15 400V - ra:	AC-15 для 400V:	X	4A	4A
AC-15 pro 230V:	AC-15 for 230V:	AC-15 pentru 230V:	AC-15 dla 230V:	AC-15 230V - ra:	AC-15 для 230V:	X	6A	6A
DCI Ue = 24V:	DCI Ue = 24V:	DCI Ue = 24V:	DCI Ue = 24V:	DCI Ue = 24V:	DCI Ue = 24V:	X	25A	X
DCI Ue = 110V:	DCI Ue = 110V:	DCI Ue = 110V:	DCI Ue = 110V:	DCI Ue = 110V:	DCI Ue = 110V:	X	2A	X
DCI Ue = 220V:	DCI Ue = 220V:	DCI Ue = 220V:	DCI Ue = 220V:	DCI Ue = 220V:	DCI Ue = 220V:	X	0,5A	X
Nejvyšší teplota spínání pro max. zatížení:	The max. number of switching for max. load:	Numărul maxim de comutații la încărcare maximă:	Макс. частота срабатывания при макс. нагрузке:	A. kapcsolások maximum száma töltéskor:	Макс. частота коммутаций при макс. нагрузке:	600 ser./load/ switch/ltc.	600 ser./load/ switch/ltc.	600 ser./load/ switch/ltc.
Elektrická životnosť 230/400V:	Electrical life in 230/400V:	Durată de viață în 230/400V:	Товарная жизнь в 230/400V:	Elektronikus élettartam 230/400V-on:	Электроническая долговечность при 230/400V:			
AC-1 - odporová záťaž:	AC-1 - resistive load:	AC-1 - încărcare rezistivă:	AC-1 - резистивное нагружение:	AC-1 - ohmos terhelés:	AC-1 - омическая нагрузка:			
AC-3 - motorová záťaž:	AC-3 - power load:	AC-3 - sarcină de putere:	AC-3 - силовое нагружение:	AC-3 - tejesítésmény terhelés:	AC-3 - нагрузка двигателя:			
AC-5a - vysokotlaká vzbijka:	AC-5a - high-intensity discharge lamp:	AC-5a - lămpi de înaltă intensitate:	AC-5a - лампы содовой высокочастотного:	AC-5a - magas nyomású kisüléses lámpák:	AC-5a - газоразряд лампы высокого давления:			
AC-5b - žiarovka:	AC-5b - incandescent lamps:	AC-5b - lămpi incandescente:	AC-5b - лампы накаливания:	AC-5b - izzólámpák:	AC-5b - лампы накаливания:			
AC-7a - odporový prístroj pre domácnosť:	AC-7a - resistive household devices:	AC-7a - dispozitive rezistive:	AC-7a - аппарат индуктив. для mieszkan:	AC-7a - ohmikus háztartási eszközök:	AC-7a - бытовой индукционный прибор:			
AC-7b - indukčný prístroj pre domácnosť:	AC-7b - inductive household devices:	AC-7b - dispozitive inductive:	AC-7b - аппарат индуктив. для mieszkan:	AC-7b - indukzív háztartási eszközök:	AC-7b - бытовой индукционный прибор:			
Minimálna zaťažiteľnosť:	Minimal load:	Încărcare minimă:	Min. obciążаемость:	Minimális terhelés:	Минимальная нагрузка:			
Zkravová ochrana pojistkami s char. aM:	Short circuit protection with the fuse char. aM:	Protecție la scurtcircuit cu rezistență aM:	Возможна защита предохранителем с char. aM:	Rövidáram védelem aM biztosítékkal:	Защита от замыкания предохранителем aM:			
Typ koordinácie podľa EN 60947-4-1:	Coordination type according EN 60947-4-1:	Tipul conexiunii în conformanță cu EN 60947-4-1:	Тип координации EN 60947-4-1:	Vezetési típus EN 60947-4-1 szerint:	Тип координации EN 60947-4-1:			
Elektrická pevnosť:	Electrical strength:	Reziștențivitate:	Напряжение изоляции:	Villamos szilárdság:	Электрическая прочность:			
Max. príčný prúd vodičov - kontakty:	Contacts - max. cable size:	Contacte - lungimea maximă a conductorului:	Зачиски - стержни:	Szálaközök - max. kábel méret:	Макс. сечение проводников - контакты:			
Príh vodič:	Solid conductor:	Conductor solid:	Преводник:	Szilárd vezető:	Сплошной провод:			
Lankový vodič:	Stranded conductor:	Conductor solit:	Преводник ланковый:	Szálított vezető:	Росовой провод:			
Maximálny ťahovací moment:	Maximal torque:	Cuplul maxim:	Макс. момент натяжения:	Max. nyomaték:	Макс. момент натяжения:			
Max. príčný prúd vodičov - cievka:	Coil - max. cable size:	Coil - lungimea maximă a conductorului:	Зачиски - севка:	Teleser - max. kábel méret:	Макс. сечение проволоки проводов - катушка:			
Príh vodič:	Solid conductor:	Conductor solid:	Преводник:	Szilárd vezető:	Сплошной провод:			
Lankový vodič:	Stranded conductor:	Conductor solit:	Преводник ланковый:	Szálított vezető:	Росовой провод:			
Maximálny ťahovací moment:	Max. torque:	Cuplul maxim:	Макс. момент натяжения:	Max. nyomaték:	Макс. момент натяжения:			
Ovládanie:	Operating:	Conditiile de operare:	Управление:	Üzemeltetés:	Управление:			
Ovládacie napätie cievky:	Coil control voltage:	Tensiuni coil:	Стегновое напряжение катушки:	Teleser vezetékek feszültsége:	Управляющее напряжение катушки:			
Trvalý príkon cievky +/- 10 %:	Coil permanent supply +/- 10 %:	Sursă continuă coil +/- 10 %:	Постоянный ток катушки +/- 10 %:	Alimentare curenți continuu +/- 10 %:	Постоянная мощность катушки +/- 10 %:			
Záberový príkon cievky +/- 10 %:	Coil gear supply +/- 10 %:	Sursă coil +/- 10 %:	Пиковый ток катушки +/- 10 %:	Tărieștii curenți înfuzie +/- 10 %:	Пиковая мощность катушки +/- 10 %:			
Montáž vedľa seba:	Mounting side-by-side:	Montaj linii lângă altui:	Монтаж обок siebie:	Egymás mellé szerelés:	Монтаж нескольких контактов:			
Hmotnosť:	Weight:	Masă:	Вес:	Tömeg:	Вес:			
Rozmery:	Dimensions:	Dimensiuni:	Размеры:	Méret:	Размеры:			
Normy:	Standards:	Standarde de calitate:	Нормы:	Szabvány:	Нормы:			

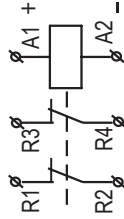
Zapojení / Zapojenie / Connection / Conexiune / Podłączenie / Bekötés / Подключение

VSM220

VSM220-11



VSM220-02



VSK

31 43



23 33

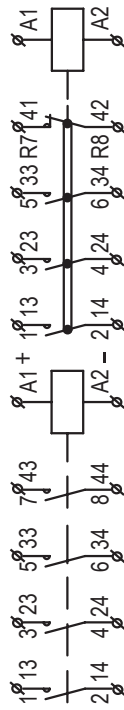


32 44

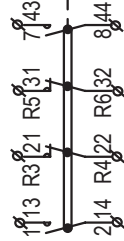


VSM425

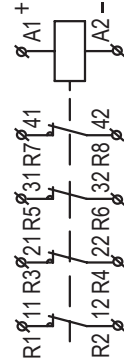
VSM425-31



VSM425-22



VSM425-04



*Poznamka: Jestliže je několik stykačů montováno těsně vedle sebe, musí být přidána modulová rozpěrka mezi každým druhým stykačem.

Modulovou rozpěrku dodáváme pod označením IKV.

* Poznámka: Ak je niekoľko stykačov montovaných tesne vedľa seba, musí byť pridaná modulová rozperka medzi každým druhým stykačom.

Modulovou rozpěrku dodáváme pod označením IKV.

* Note: In case several contactors are mounted close to each other, you need to use a module spacer between every other contactor.

Module spacer IKV is possible to buy.

*Notă: În cazul în care mai mulți contactori sunt montați unul lângă altul, va trebui să utilizați spațier între fiecare grup de doi contactori.

*Tűvega: Jézeli ha több kontaktort isztalálunk egymás mellett, meg kell adni a modulvá rozperkát. A modulvá rozperkát meg lehet venni az IKV néven.

Rozpěrka modulová dostarczamy pod oznakowaniem IKV.

* Megjegyzés: Több mágneskapcsolót közelre elhelyezése esetén használnunk installációs helyközt, melyet IKV néven lehet rendelni.

*Примечание: Если несколько контакторов установлены тесно рядом друг с другом, должна быть установлена модульная распорка между каждым контактором.

Modulárná rozperka postávame pod názvaním IKV.